



#SafeWeb4Kids

សៀវភៅណែនាំ
ស្តីពីសុវត្ថិភាព
កុមារក្នុងការ
ប្រើប្រាស់បណ្តាញ
អ៊ីនធឺណិត



**ច្បាប់ដើមនៃឯកសារបោះពុម្ពគឺរបស់សម្ព័ន្ធសិទ្ធិកុមារអាស៊ី
និងសម្ព័ន្ធអង្គការមិនមែនរដ្ឋាភិបាលដើម្បីសិទ្ធិកុមារ
រក្សាសិទ្ធិគ្រប់បែបយ៉ាង ២០១៦**

ផលិតដោយមានការគាំទ្រពី
ការិយាល័យអង្គការយូនីសេហ្វប្រចាំតំបន់អាស៊ីប៉ាស៊ីហ្វិក
អង្គការភ្លើងអន្តរជាតិ
អង្គការសង្គ្រោះកុមារ

សម្ព័ន្ធសិទ្ធិកុមារអាស៊ី

Child Rights Coalition Asia (CRC Asia)

Unit 17 Block 6 Romarosa Townhomes, Luzon Avenue, Barangay Matandang Balara
Quezon City, Metro Manila, Philippines 1119

www.crcasia.org

សម្ព័ន្ធអង្គការមិនមែនរដ្ឋាភិបាលដើម្បីសិទ្ធិកុមារ

ផ្ទះលេខ#8A, ផ្លូវលេខ 138, សង្កាត់វាលវែង, ខណ្ឌ៧មករា, រាជធានីភ្នំពេញ,
ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
www.ngocrc.org

ក្រុមការងារគម្រោង

Amihan Abueva

Hazelyn Joy Bitaña

ការរចនា និងគូរគំនូរ

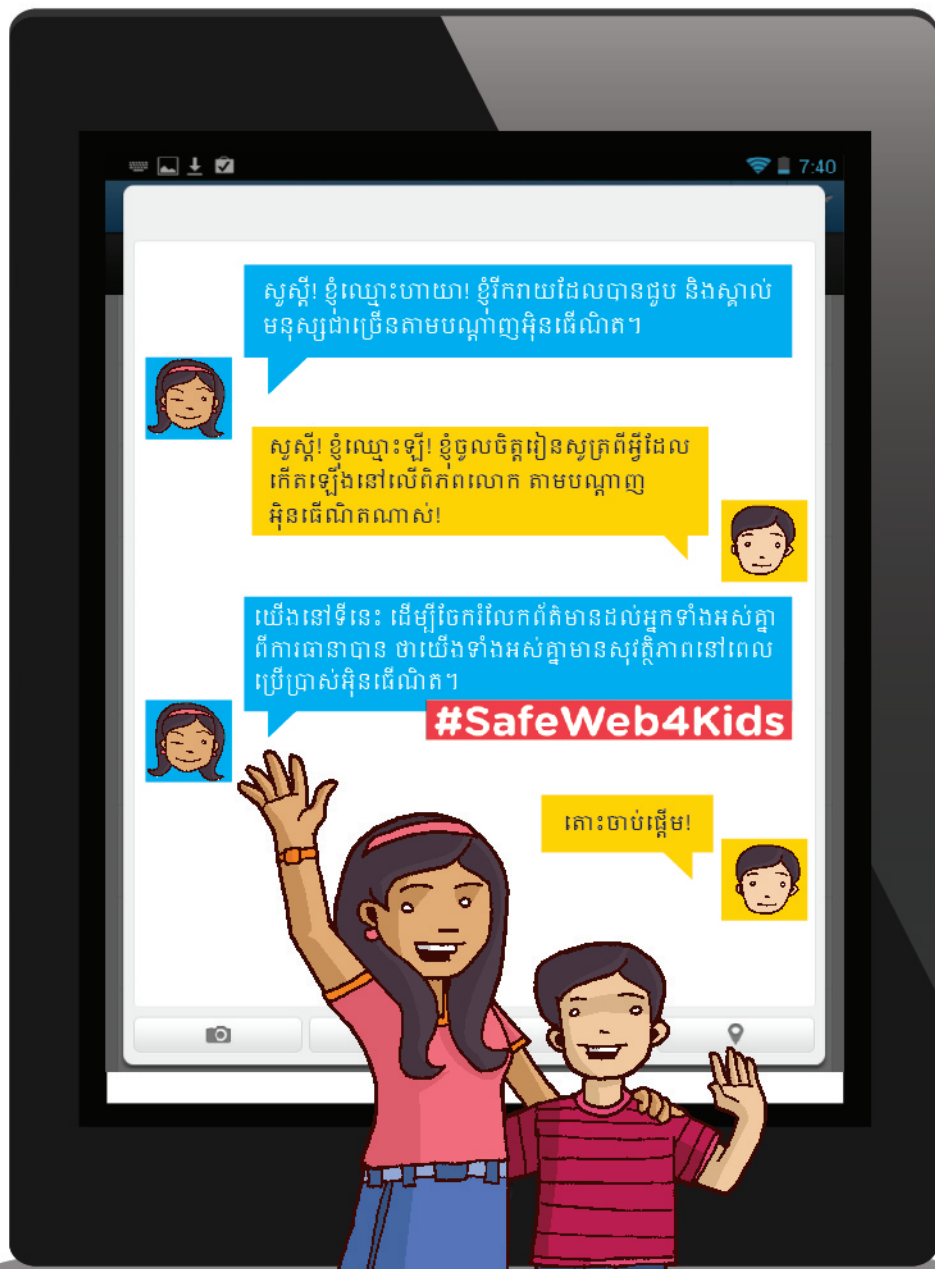
R.Jordan P.Santos

អ្នកបកប្រែ

លោក អ៊ុង គឹមអ៊ុន

ខ្លឹមសារនៃឯកសារនេះបានមកពីកុមារដែលបានចូលរួមក្នុងកិច្ចប្រជុំពិគ្រោះយោបល់ស្តីពីការ
បង្កើតសម្ភារសុវត្ថិភាពកុមារតាមបណ្តាញអ៊ិនធើណិត ប្រព្រឹត្តទៅនៅថ្ងៃទី២៧ ដល់២៨ ខែកុម្ភៈ
ឆ្នាំ២០១៦ នៅក្នុងក្រុងបាងកក ប្រទេសថៃ។ កិច្ចប្រជុំពិគ្រោះយោបល់នេះមានការចូលរួមពីកុមារ
មកពីប្រទេសកម្ពុជា ហុងកុង ឥណ្ឌូនេស៊ី ម៉ាឡេស៊ី ហ្វីលីពីន ថៃ និងវៀតណាម បានពិនិត្យ
ឯកសារនេះមុនពេលបោះពុម្ព។

ឯកសារអាចបោះពុម្ពឡើងវិញដោយមានការព្រមព្រៀងជាលាយលក្ខណ៍អក្សរពីម្ចាស់ដើម។



តើយើងចូលចិត្តប្រើអ្វីនឹងព័ត៌មាន ដើម្បីធ្វើអ្វីខ្លះ ?



មុនពេលពិភាក្សាអ្វីផ្សេង
ឲ្យខ្ញុំប្រាប់អ្នកពីមូលហេតុ
ដែលខ្ញុំចូលចិត្តប្រើប្រាស់
អ៊ីនធឺណិតសិន



ខ្ញុំចូលចិត្តប្រើប្រាស់
អ៊ីនធឺណិតដើម្បី:



ស្រាវជ្រាវប្រធានបទដែល
គួរឲ្យចាប់អារម្មណ៍



ទំនាក់ទំនងជាមួយមិត្តភក្តិ



និយាយជាមួយមនុស្សល្បីៗ

តើអ្នកដើរណិតអាចបង្កបញ្ហា ដល់យើងដូចម្តេចខ្លះ ?



ការប្រើប្រាស់អ៊ិនធើណិត
មានផលប្រយោជន៍ជាច្រើន
ប៉ុន្តែយើងត្រូវតែប្រុង
ប្រយ័ត្នជានិច្ចនៅពេល
ប្រើប្រាស់វា។



មនុស្សមិនល្អអាចប្រើប្រាស់អ៊ិនធើណិត
ដើម្បីបង្កបញ្ហាដល់ពួកយើងដោយ



បោកបញ្ឆោតពួកយើង
ដើម្បីធ្វើអ្វីមួយដែល
ពួកយើងមិនចង់ធ្វើ



ឲ្យយើងមើលរូបភាព
ឬវីដេអូដែលបង្កប់នូវ
អំពើហិង្សា



បង្ហាញព័ត៌មានដែល
អាចនាំឲ្យយើងមាន
គ្រោះថ្នាក់





ចែកផ្សាយ ព័ត៌មាន
រូបភាព ឬវីដេអូផ្ទាល់ខ្លួន
របស់យើងជាសាធារណៈ!



បង្ហាញនូវព័ត៌មាន
លាក់កាវណ៍ និង
សម្ងាត់របស់យើង



និយាយអ្វីដែលអាក្រក់
និងមិនពិតអំពីពួកយើង



វិស័យកម្សែងឲ្យ
ក្លាយជាភាវករ



ធ្វើឲ្យយើងជឿព័ត៌មាន
ដែលមិនពិត



តើអ្នកគិតថាមានអ្វី
ផ្សេងទៀតដែលអ៊ិនធើណិត
អាចបង្កបញ្ហាដល់ពួក
យើងដែរឬទេ?

ចូរសរសេរពីគ្រោះថ្នាក់
ផ្សេងៗទៀតដែលអាច
កើតមានពាក់ព័ន្ធការ
ប្រើប្រាស់អ៊ុនធឺណិត



តើយើងអាចការពារខ្លួន យើងជូនម្តេច ?



ទោះបីជាការប្រើប្រាស់
អ៊ីនធឺណិតអាចមានគ្រោះ
ថ្នាក់គ្រប់ពេល យើងអាចធ្វើ
សកម្មភាពមួយចំនួនដើម្បី
ការពារខ្លួនយើងបាន។



ចូរធ្វើជាអ្នកប្រើប្រាស់បច្ចេកវិទ្យាដោយ មានការទទួលខុសត្រូវ

■ ត្រូវចងចាំបានសំខាន់ៗដូចខាងក្រោម

យើងត្រូវធ្វើអ្វីចំពោះអ្នកដទៃដូចដែលយើងចង់ឲ្យគេធ្វើមក
លើរូបយើងដែរ។ ត្រូវគោរពអ្នកដទៃដែលយើងទំនាក់ទំនង
ជាមួយជានិច្ចតាមរយៈទូរស័ព្ទ តំល្យទ័រ និងបច្ចេកវិទ្យាផ្សេងៗ។

■ យើងត្រូវប្រើប្រាស់ពាក្យពេជន៍ល្អៗ និងគួរសម តាមអ៊ីនធឺណិត



Like | Comment | Share

Meimel, Raja, Suyin and 74 others

View 3 more comments



Haya អ្នកគួរឲ្យស្រឡាញ់មែននែនៅក្នុងរូបនេះ

Like · Reply · 18 hrs



HAYA @Haya · 10h

ពិតជាពូកែមែន! សូមគោតសរសើរពួកម៉ាក!

Retweet 61 · Like 256 · ...

■ **យើងត្រូវគិតមុនពេលយើងបង្ហោះ និងចែករំលែក ព័ត៌មាន រូបភាព និងវីដេអូរបស់យើង**



■ **យើងត្រូវប្រុងប្រយ័ត្នជានិច្ចនៅពេលប្រើប្រាស់ឧបករណ៍ទំនើប។**

យើងត្រូវប្រើប្រាស់ឧបករណ៍ទំនើបៗនៅពេលវេលា និងទីកន្លែងសមស្របតែប៉ុណ្ណោះ
តាមយោបល់របស់អ្នក តើអ្នកអាចប្រើប្រាស់ឧបករណ៍ទំនើបនៅពេលដែលអ្នក

	បាទ/ចាស	ទេ	ប្រហែល
ញ៉ាំអាហារពេលល្ងាចជាមួយមិត្តភក្តិ	☐	☐	☐
កំពុងដើរតាមផ្លូវ	☐	☐	☐
កំពុងលេង ឬកំពុងមើលកូន	☐	☐	☐

■ **យើងត្រូវគ្រប់គ្រងពេលវេលាដែលយើងចំណាយទៅលើការប្រើប្រាស់អ៊ិនធើណិត !**

មិនត្រូវឲ្យអ៊ិនធើណិតគ្រប់គ្រងជីវិតរបស់ពួកយើងទេ។ ត្រូវចាំថា យើងមានការទទួលខុស
ត្រូវផ្សេងៗទៀតពីការប្រើប្រាស់អ៊ិនធើណិត។



តើយើងអាចការពារខ្លួនយើងដូចម្តេច ?

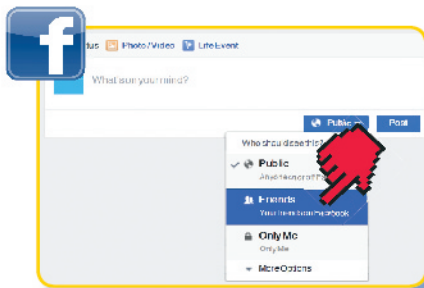


ចូរប្រុងប្រយ័ត្នគ្រប់ពេលនៅពេលយើង ភ្ជាប់ទៅអ៊ិនធើណិត

ការពារព័ត៌មានផ្ទាល់ខ្លួនរបស់យើងគឺសំខាន់ខ្លាំងណាស់ គ្រប់ពេលដែលយើងប្រើប្រាស់ អ៊ិនធើណិត



- **យើងអាចប្រើ Private Setting នៅក្នុងគណនីបណ្តាញអ៊ិនធើណិត ដើម្បីកំណត់ភាពងងឹតនូវរបស់យើង។**



- **ត្រូវប្រុងប្រយ័ត្នក្នុងការបង្ហាញព័ត៌មានផ្ទាល់ខ្លួនរបស់យើង។**

តើព័ត៌មានប្រភេទណាខ្លះ ដែលគួរចែករំលែកជាសាធារណៈ?

- ព័ត៌មាន
- យុទ្ធនាការ
- និងគ្រប់ព័ត៌មានផ្សេងៗទៀតដែលផ្តល់ផលប្រយោជន៍ដល់សហគមន៍

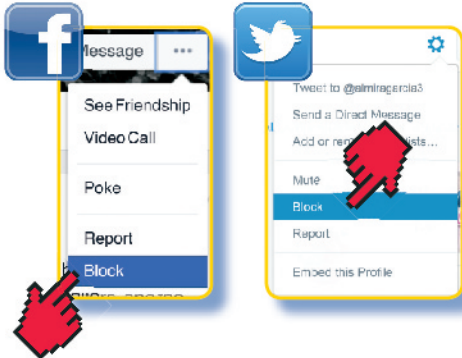
តើព័ត៌មានប្រភេទណាខ្លះ ដែលគួរចែករំលែកជាមួយគ្រួសារ និងមិត្តភក្តិប៉ុណ្ណោះ?

- រូបថត និងវីដេអូផ្ទាល់ខ្លួន
- ទីកន្លែងបច្ចុប្បន្ន
- និងគ្រប់ព័ត៌មានផ្សេងៗទៀតដែលត្រូវរក្សាការសម្ងាត់

- **យើងរាប់អានមិត្តថ្មីបន្ថែម តែនៅពេលយើងស្គាល់ច្បាស់លាស់តែប៉ុណ្ណោះ**

■ **យើងអាចបិទ ឬបញ្ឈប់ទំនាក់ទំនងជាមួយមនុស្ស ទំព័រនៃអ៊ិនធើណិត ឬក្រុមហ៊ុន ដែលធ្វើឲ្យអ្នកមានអារម្មណ៍ថាមិនស្រួល**

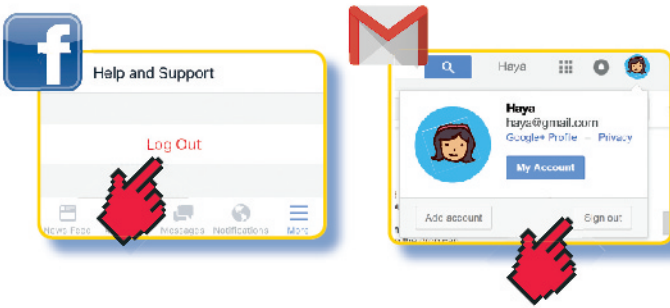
ប្រសិនបើមានមនុស្ស ឬទំព័រនៅលើ អ៊ិនធើណិត ធ្វើឲ្យអ្នកមានអារម្មណ៍ភ័យខ្លាចបង្ក បញ្ហាដល់អ្នក ឬធ្វើឲ្យអ្នកមានអារម្មណ៍ថាមិនស្រួល អ៊ិនធើណិតអាចជួយអ្នកឲ្យចាកចេញពីពួកគេបាន។ យើងគ្រាន់តែមើលទៅលើជំរើសពាក្យថា **block** នៅក្នុងបណ្តាញសង្គមនិងកម្មវិធីស្វែងរក នៅតាមបណ្តាញអ៊ិនធើណិត។



■ **យើងត្រូវបង្កើតលេខសម្ងាត់ដែលពិបាកក្នុងការលួចប្រើប្រាស់**



■ **យើងត្រូវចងចាំថាត្រូវតែចាកចេញពីបណ្តាញអ៊ិនធើណិតបន្ទាប់ពីឈប់ប្រើវា**



តើយើងអាចការពារខ្លួនយើងដូចម្តេច ?



ស្វែងយល់ពីវិធីតបកទៅនឹងការរំខានឆ្លើយតបតាមបណ្តាញអ៊ីនធឺណិត (Cyberbullying)



ប្រសិនបើអ្នក ឬនរណាម្នាក់ដែលអ្នកស្គាល់ ជួបប្រទះនូវការរំខានឆ្លើយតបតាមអ៊ីនធឺណិត ចូរចងចាំ ថា អ្នកអាចធ្វើសកម្មភាពតបតទៅវិញបាន។

- យើងអាចងើបឡើងប្រឆាំងនឹងការរំខានឆ្លើយតបដោយមិនចាំបាច់ធ្វើការវាយប្រហារដែលនាំឲ្យគ្រោះថ្នាក់ដល់គេនោះទេ គ្រាន់តែមិនខ្វល់ជាមួយពួកគេបានហើយ!
- ជូនកាលការឆ្លើយតប ឬប្រតិកម្មជាមួយពួកដែលចូលចិត្តរំខានឆ្លើយតបគេ និងធ្វើឲ្យស្ថានភាពកាន់តែអាក្រក់ឡើង
- យើងអាចបិទសារ និងគណនីរបស់អ្នកចូលចិត្តឆ្លើយតប ឬរំខានគេនោះ
- យើងអាចផ្តល់ការគាំទ្រដល់អ្នកដែលជួបប្រទះនូវការរំខានឆ្លើយតប
- អ្នកដែលទទួលរងការរំខានឆ្លើយតប ពិតជាត្រូវការមិត្តភក្តិដើម្បីជួយពួកគាត់ ដូច្នេះពួកគាត់នឹងកាន់តែរឹងមាំឡើង។ សូមឲ្យយើងក្លាយជាមិត្តរបស់ពួកគាត់ពេលកាលៈទេសៈបែបនោះ

ត្រូវធ្វើជាមនុស្សគំរូ និងស្វែងរកជំនួយ

- យើងអាចដើរតួជាមនុស្សគំរូសម្រាប់កុមារដទៃទៀតបាន។
ចូលរួមបង្ហាញកុមារដទៃទៀតពីការប្រើប្រាស់អ៊ីនធឺណិតដោយសុវត្ថិភាព។
យើងអាចចែករំលែកនូវសៀវភៅណែនាំនេះជាមួយមិត្តភក្តិ និងគ្រួសាររបស់ពួកយើងបាន។
- យើងគួរនិយាយប្រាប់ និងស្វែងរកជំនួយ។
ប្រសិនបើយើងមានអារម្មណ៍មិនស្រួលអំពីអ្វីដែលយើងជួបប្រទះលើបណ្តាញអ៊ីនធឺណិត យើងជានិច្ចកាលអាចនិយាយប្រាប់មនុស្សចាស់ និងសុំជំនួយពីពួកគេ។

តើយើងអាចស្វែងរកជំនួយ ដោយរបៀបណា?



យើងអាចនិយាយទៅកាន់អ្នកផ្សេង ដូចជាឪពុកម្តាយ គ្រូ ឬមនុស្សចាស់ផ្សេងទៀតដែលមានសុវត្ថិភាព ប្រសិនបើយើងមានអារម្មណ៍ ថាគ្មានសុវត្ថិភាព ឬមានអារម្មណ៍ថាមិនស្រួលជាមួយអ្វីដែលបានកើតឡើងនៅលើ អ៊ីនធឺណិត។ យើងអាចរាយការណ៍ផងដែរពីអ្វីដែលយើងជួបប្រទះ មិនល្អទៅ កាន់អាជ្ញាធរតាមរយៈទូរស័ព្ទជំនួយ និងតាមប្រព័ន្ធផ្សេងៗដែលមាន

តើស្ថានភាពដូចម្តេច?	តើយើងអាចធ្វើអ្វី?
យើងបានមើលឃើញរូបថត ឬវីដេអូរបស់កុមារ ម្នាក់ដែលត្រូវបានគេធ្វើឲ្យឈឺចាប់	ចែករំលែកព័ត៌មានទៅបណ្តាញសង្គមរបស់ សង្គមកិច្ច និងប៉ូលីសរាយការណ៍ពីព័ត៌មាន នេះទៅកាន់ក្រុមហ៊ុនបណ្តាញផ្សព្វផ្សាយ សង្គម
យើងបានឃើញរូបថត ឬវីដេអូរបស់កុមារម្នាក់ ដែលត្រូវបានគេបញ្ចុះបញ្ចាលឲ្យដោះសម្លៀក បំពាក់ និងធ្វើកាយវិការមិនសមរម្យ	រាយការណ៍ពីព័ត៌មាននេះទៅកាន់ក្រុមហ៊ុននៃ បណ្តាញផ្សព្វផ្សាយសង្គម
យើងឃើញពីការបង្ហោះព័ត៌មានដែលផ្ទុកនូវ ពាក្យដែលមានគ្រោះថ្នាក់	រាយការណ៍ពីព័ត៌មាននេះទៅកាន់ក្រុមហ៊ុននៃ បណ្តាញផ្សព្វផ្សាយសង្គម
មានមនុស្សចាស់កំពុងស្នើអ្នកឲ្យធ្វើអ្វីមួយ ដែលអ្នកមិនចង់ធ្វើ	ទូរស័ព្ទទៅបណ្តាញទូរស័ព្ទជំនួយរាយការណ៍ ពីគណនីរបស់អ្នកនោះទៅបណ្តាញសង្គម
មានមនុស្សចាស់ម្នាក់សុំឲ្យមិត្តភក្តិរបស់អ្នក ធ្វើអ្វីមួយដែលគាត់មិនចង់	ទូរស័ព្ទទៅបណ្តាញទូរស័ព្ទជំនួយរាយការណ៍ ពីគណនីរបស់អ្នកនោះទៅបណ្តាញសង្គម
អ្នកបានចែករំលែកនូវរូបថត ឬវីដេអូរបស់អ្នក ដែលមិនសមរម្យតាមបណ្តាញសង្គម ប៉ុន្តែអ្នក សោកស្តាយ និងមានអារម្មណ៍ថាភ័យខ្លាច	លុបចោលរូបថត ឬវីដេអូភ្លាមៗ រាយការណ៍ ពីវីដេអូ រូបថតមិនសមរម្យទៅបណ្តាញ ទូរស័ព្ទជំនួយកុមារ
មាននរណាម្នាក់បានកែរូបថត ដែលអ្នកបាន ចែករំលែកតាមអ៊ីនធឺណិត ធ្វើឲ្យអ្នកមាន អារម្មណ៍មិនល្អ	រាយការណ៍ពីរូបថត ដែលមិនសមរម្យទៅ បណ្តាញសង្គម ទូរស័ព្ទទៅបណ្តាញទូរស័ព្ទ ជំនួយកុមារ
យើងមានភក្តីម្នាក់ត្រូវបានគេគំរាមកំហែង	ទូរស័ព្ទទៅបណ្តាញទូរស័ព្ទជំនួយកុមារ
យើងបានឃើញមនុស្សម្នាក់កំពុងត្រូវគេឆាឆៅ រំខាន	រាយការណ៍ពីវីដេអូ រូបថត និងអ្វីដែលបង្ហោះ មិនសមរម្យ ទៅកាន់ក្រុមហ៊ុនបណ្តាញសង្គម



តើអ្វីជាទូរស័ព្ទជំនួយ?

ទូរស័ព្ទជំនួយគឺជាសេវាដែលកុមារអាចទូរស័ព្ទដើម្បីនិយាយអំពីបញ្ហារបស់ពួកគាត់ ស្វែងរកយោបល់ ឬរកជំនួយ។ ខាងក្រោមគឺជាទូរស័ព្ទជំនួយខ្លះដែលអ្នកអាចទូរស័ព្ទទាក់ទងបាន



តើអ្នកមានស្គាល់លេខទូរស័ព្ទដែលអាចស្វែងរកជំនួយដែរឬទេ?
ចូរសរសេរលេខទាំងនោះនៅខាងក្រោមនេះ៖

ឈ្មោះភ្នាក់ងារ	លេខទំនាក់ទំនង	គណនីផ្សព្វផ្សាយសង្គម	ម៉ោងប្រតិបត្តិការ
លេខទូរស័ព្ទជួយកុមារ	១២៨០		២៤ ម៉ោង
ក្រសួងមហាផ្ទៃ	១២៨៨		២៤ ម៉ោង



តោះពួកយើងពិនិត្យ
មើលមេរៀនឡើងវិញដើម្បីឲ្យ
កុមារមានសុវត្ថិភាពនៅលើ
បណ្តាញអ៊ិនធើណិតដូចជា
ពួកយើង។

ចូរក្លាយជាអ្នកប្រើប្រាស់
បច្ចេកវិទ្យាជំនួញ
ខុសគ្រប់!

ចូរប្រុងប្រយ័ត្នគ្រប់ពេល
ដែលយើងប្រើប្រាស់
អ៊ិនធើណិត!

ស្វែងយល់ពីវិធីទប់ទល់
នឹងការរំខានឬគ្រោះថ្នាក់តាម
អ៊ិនធើណិត!

ចូរក្លាយជាមនុស្សគំរូ
និងស្វែងរកជំនួយ។



វាគឺជារឿងមួយដ៏ល្អ
សម្រាប់ពួកយើងជាកុមារ
អាចធ្វើសកម្មភាពដើម្បី
ការពារខ្លួនយើង



ជួយគ្នាការពារកុមារដទៃ
ទៀត! ចូរចែករំលែកព័ត៌មានដែល
យើងបានរៀនពីឯកសារនេះ ដើម្បី
ទទួលបាននូវ សុវត្ថិភាពកុមារ
តាមបណ្តាញអ៊ិនធើណិត

#SafeWeb4Kids



**Child Rights
Coalition Asia**

សម្ព័ន្ធសិទ្ធិកុមារអាស៊ី

គឺជាបណ្តាញអង្គការសិទ្ធិកុមារនិងសិទ្ធិមនុស្សថ្នាក់តំបន់ដែលមានគោលដៅបញ្ជ្រាបទស្សនវិស័យ និងរបៀបវារៈសិទ្ធិកុមារទៅក្នុងដំណើរការទាក់ទាញមតិគាំទ្រថ្នាក់តំបន់និងអន្តរជាតិ។

www.crcasia.org



សម្ព័ន្ធអង្គការមិនមែនរដ្ឋាភិបាលដើម្បីសិទ្ធិកុមារ (ស.អ.ស.ក)

គឺជាសម្ព័ន្ធអង្គការមិនមែនរដ្ឋាភិបាលដែលត្រូវបានបង្កើតឡើងនៅក្នុងឆ្នាំ១៩៩៤ ដើម្បីលើកកម្ពស់ការយល់ដឹងអំពីសិទ្ធិកុមារ តស៊ូមតិដើម្បីសិទ្ធិកុមារ និងតាមដានការអនុវត្តអនុសញ្ញាស្តីពីសិទ្ធិកុមារនៅក្នុងប្រទេសកម្ពុជា។

www.ngocrc.org



អង្គការយូនីសេហ្វ

អង្គការ យូនីសេហ្វ ធ្វើអ្វីៗគ្រប់យ៉ាង ដើម្បីលើកកម្ពស់សិទ្ធិ និងសុខុមាលភាពរបស់កុមារគ្រប់រូប។ រួមគ្នាជាមួយនឹងដៃគូរបស់យើង, យើងបានធ្វើការនៅក្នុងប្រទេសនិងតំបន់ចំនួន ១៩០ ដើម្បីប្រែក្លាយការប្តេជ្ញាចិត្តឲ្យក្លាយ ជាការអនុវត្តជាក់ស្តែង ដោយផ្ដោតកិច្ចខិតខំប្រឹងប្រែង ពិសេសលើកុមារដែលងាយរងគ្រោះបំផុត និងកុមារដែលបាត់បង់ឱកាសជាផលប្រយោជន៍របស់កុមារទាំងអស់ នៅគ្រប់ទីកន្លែង។

www.unicef.org/eapro



អង្គការក្លែន (Plan International)

បានបង្កើតឡើង៧៧ឆ្នាំកន្លងមកហើយ អង្គការក្លែនគឺជាអង្គការអភិវឌ្ឍន៍កុមារដ៏ធំ និងយូរជាងគេនៅលើពិភពលោក។ យើងធ្វើការនៅក្នុងប្រទេសកំពុងអភិវឌ្ឍន៍ចំនួន៥១ ប្រទេស នាបណ្តាប្រទេសនៅអាហ្វ្រិក អាស៊ី និងអាមេរិក ដើម្បីលើកកម្ពស់សិទ្ធិកុមារ និងជួយកុមាររាប់លាននាក់ផុតពីភាពក្រីក្រ។ អង្គការក្លែន គឺជាអង្គការមួយឯករាជ ដោយមិនប្រកាន់សាសនា ឬផ្សារភ្ជាប់ខ្លួនជាមួយនឹងរដ្ឋាភិបាល ឬនយោបាយណាមួយឡើយ។

www.plan-international.org/asia



Save the Children

អង្គការសង្គ្រោះកុមារ (Save the Children)

អង្គការសង្គ្រោះកុមារដំណើរការជាង១២០ប្រទេស។ យើងសង្គ្រោះជីវិតកុមារ។ យើងពុះពារដើម្បីសិទ្ធិកុមារ។ យើងជួយកុមារឲ្យឈានទៅដល់សក្តានុពលរបស់ពួកគេ។

www.savethechildren.org.ph